



*Ministero dell' Ambiente  
e della Tutela del Territorio e del Mare*

DIREZIONE GENERALE PER LE VALUTAZIONI  
E LE AUTORIZZAZIONI AMBIENTALI

API Raffineria di Ancona S.p.A.  
apiraffineria@pec.gruppoapi.com

IL DIRETTORE GENERALE



Ministero dell' Ambiente e della Tutela del Territorio e  
del Mare – D.G. Valutazioni e Autorizzazioni Ambientali

U.prot DVA – 2015 – 0013564 del 21/05/2015

Pratica N. ....

Ref. Mittente: .....

e p.c. ISPRA  
Servizio interdipartimentale per l'indirizzo, il  
coordinamento e il controllo delle attività  
ispettive  
protocollo.ispra@ispra.legalmail.it

ARPA Marche  
Direzione generale  
arpam@emarche.it  
Dipartimento di Ancona  
arpam.dipartimentoonancona@emarche.it

**OGGETTO: API Raffineria di Ancona S.p.A. sita nel Comune di Falconara  
Marittima (AN). Prima diffida per inosservanza delle prescrizioni  
autorizzative di cui alla nota ISPRA prot. n. 19275 del 4/05/2015.**

Facendo seguito all'allegata nota prot. n. 19275 del 4/05/2015, inviata a questa Direzione dall'Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale (ISPRA), si diffida codesta Società, ai sensi dell'art. 29-*decies*, comma 9, del D.Lgs. 3 aprile 2006, n. 152 e *s.m.i.*, a fornire entro il termine di trenta giorni, una relazione di approfondimento con le informazioni richieste nella citata nota.

Si rammenta, in proposito, che il suddetto articolo alla lettera b) prevede che l'autorità competente proceda "*alla diffida e contestuale sospensione dell'attività per un tempo determinato... nel caso in cui le violazioni siano comunque reiterate più di due volte l'anno*", rappresentando al riguardo che la presente costituisce la prima diffida formulata ai sensi dell'art. 7, comma 9 del D.Lgs. 4 marzo 2014, n. 46, per le inosservanze riscontrate.

Renato Grimaldi

Allegati: c.s.

Ufficio Mittente: MATT-DVA-4RI-00  
Funzionario responsabile: milillo.antonio@domenico@minambiente.it  
DVA-4RI-AIA-07\_2015\_0076.DOC



- 4 MAG. 2015

- 19275

TRASMISSIONE VIA PEC

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio  
e del Mare - DVA - DIV. IV  
Via C. Colombo, 44 - 00147 ROMA  
ais@pec.minambiente.it



Copia

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e  
del Mare - D.G. Valutazioni e Autorizzazioni Ambientali

E.prot DVA - 2015 - 0012174 del 07/05/2015

ARPA Marche - Direzione Generale  
arpam@emarche.it  
Dipartimento di Ancona  
Via C. Colombo, 106 - 60126 ANCONA  
arpam.dipartimentoancona@emarche.it



**RIFERIMENTO:** Decreto autorizzativo DVA-DEC-2010-0000167 del 19/04/2010 con analisi  
pubblicato su G.U. n° 119 del 24 maggio 2010 - Raffineria della società API  
RAFFINERIA DI ANCONA S.p.A. sita in Falconara Marittima (AN).

**OGGETTO:** Esito visita ispettiva straordinaria eseguita da ARPA Marche a seguito della  
segnalazione di odori molesti in data 23/01/2015 - Accertamento violazioni.

Nella giornata del 23/01/2015 è stata effettuata la visita ispettiva straordinaria presso l'installazione API RAFFINERIA DI ANCONA S.p.A. sita in Falconara Marittima (AN). La suddetta visita è stata eseguita da ARPA Marche, in seguito alla segnalazione da parte della Polizia Municipale del Comune di Falconara Marittima (AN) di odori molesti percepiti in alcune zone della città.

La visita ispettiva, come riportato nella relazione di ARPA Marche allegata alla presente nota, prot. ID: 547627/27/03/2015/DDAN (prot. ISPRA 14156 del 30/03/2015), ha riguardato il sopralluogo su alcune aree dello stabilimento con particolare riguardo al cosiddetto "impianto a bassa pressione" in cui i tecnici di ARPA Marche hanno riscontrato che erano in corso lavori di manutenzione sugli scambiatori di calore con conseguente estrazione dei fasci tubieri dai mantelli degli scambiatori. Gli stessi funzionari di ARPA Marche hanno constatato che nella zona in cui erano in corso le operazioni di manutenzione dei suddetti scambiatori di calore era percepibile un forte odore di natura "idrocarburea", del tutto simile all'odore avvertito nell'abitato di Falconara Marittima e che era stato l'oggetto della segnalazione della Polizia Municipale.

Successivamente, in data 11/02/2015, funzionari di ARPA Marche hanno eseguito un secondo sopralluogo presso la raffineria di API RAFFINERIA DI ANCONA S.p.A., per verificare se la Società avesse elaborato un documento di valutazione degli effetti ambientali delle operazioni di manutenzione, anche in relazione alle emissioni di sostanze odorogene. La richiesta scaturiva dal combinato disposto della prescrizione I di pagina 39 e dalla prescrizione del § 8.4 di pagina 40 del Parere Istruttorio Conclusivo (PIC) allegato all'autorizzazione in riferimento che recitano rispettivamente: "... il gestore deve comunicare in anticipo all'Ente di controllo situazioni infrequenti in cui, a causa di lavori ineluttabili, si possano verificare rilasci di sostanze odorogene in quantità significativa e le contromisure che intende implementare ..." ed "... il gestore deve registrare e comunicare all'Autorità Competente e all'Ente di Controllo... gli eventi di fermata per manutenzione o per malfunzionamenti ed effettuare una valutazione della loro rilevanza dal punto di vista degli effetti ambientali ...", riscontrando che non vi erano documenti che adempissero alle sopraindicato prescrizioni. Il gestore ha precisato, in sede di ispezione straordinaria, che con nota prot. 1051/14 del 17 dicembre 2014 aveva comunicato, in modo preventivo, la fermata della raffineria dal 07/01/2015 al 18/02/2015, per sottoporre a manutenzione periodica gli impianti.

Ad esito delle suddette attività, si accerta con la presente, a seguito dell'ispezione di ARPA Marche, la violazione delle prescrizioni dell'atto autorizzativo in riferimento:

- 1) mancato rispetto del combinato disposto della prescrizione I di pagina 39 e della prescrizione di pagina 40 § 8.4 del Parere Istruttorio Conclusivo allegato al decreto autorizzativo in riferimento, che determinano l'obbligo da parte del gestore di comunicazione preventiva e di valutazione degli effetti ambientali derivanti dalle operazioni di manutenzione, anche in relazione all'emissione di sostanze odorogene.



Per la violazione di cui sopra lo scrivente Servizio, ai sensi dell'art. 29-decies comma 6, propone a Codesta Autorità di diffidare il Gestore affinché, entro trenta giorni dalla ricezione della diffida:

- a) adegui le procedure di gestione delle manutenzioni in modo che sia prevista l'analisi preventiva della rilevanza ambientale dell'impatto olfattivo delle operazioni;
- b) trasmetta, agli Enti di Controllo, la metodologia che adoterà per eseguire la valutazione dell'impatto olfattivo delle operazioni di manutenzione.

In riferimento all'art. 29-decies comma 9, si comunica altresì che la violazione di cui al punto 1 non è stata accertata precedentemente nel corso dell'ultimo anno.

In considerazione del regime sanzionatorio dell'articolo 29-quattordices del D.Lgs. 152/06, come modificato dal D.Lgs. 46 del 4 marzo 2014, ed alla luce delle valutazioni introdotte con la presente nota informativa, salvo diversa disposizione di Codesta Autorità Competente, lo scrivente Servizio, informata ARPA Marche, ritiene di dover procedere all'applicazione del comma 2 del medesimo articolo 29-quattordices, con la conseguente trasmissione del verbale di accertamento e contestazione della violazione amministrativa ai sensi della Legge 24/11/1981 n. 689, per l'inosservanza della prescrizioni ALA di cui al punto 1 sopra descritto.

La relazione di ARPA Marche, allegata alla presente nota, è stata redatta in conformità con quanto richiesto dal comma 5 dell'art. 29-decies della Parte Seconda del D.Lgs. 152/06, come modificato dal D.Lgs. 46/2014.

Distinti saluti.

SERVIZIO INTERDIPARTIMENTALE  
PER L'INDIRIZZO, IL COORDINAMENTO E IL  
CONTROLLO DELLE ATTIVITÀ ISPETTIVE

Il Responsabile

Ing. Alfredo Pini

Allegato: Relazione ARPA Marche sulle attività d'indagine segnalazione di odori molesti del 23/01/2015.

## Pec Direzione

---

**Da:** protocollo.ispra@ispra.legalmail.it  
**Inviato:** lunedì 4 maggio 2015 14:06  
**A:** aia@pec.minambiente.it; arpam@emarche.it;  
arpam.dipartimentoancona@emarche.it  
**Oggetto:** API RAFFINERIA ANCONA FALCONARA MARITTIMA - ESITO VISITA ISPETTIVA  
STRAORDINARIA ESEGUITA DA ARPA MARCHE A SEGUITO DELLA SEGNALAZIONE  
DI ODORI MOLESTI IN DATA 23/01/2015 - ACCERTAMENTO VIOLAZIONI - FIRMA  
PINI [iride]345770[/iride] [prot]2015/19275[/prot]  
**Allegati:** relazione di arpa marche attivita d indagine odori molesti.pdf; 345770.pdf

Protocollo n. 19275 del 04/05/2015 Oggetto: API RAFFINERIA ANCONA FALCONARA MARITTIMA - ESITO VISITA  
ISPETTIVA STRAORDINARIA ESEGUITA DA ARPA MARCHE A SEGUITO DELLA SEGNALAZIONE DI ODORI MOLESTI IN  
DATA 23/01/2015 - ACCERTAMENTO VIOLAZIONI - FIRMA PINI Origine: PARTENZA Destinatari,MINISTERO AMBIENTE  
TUTELA TERRITORIO E MARE